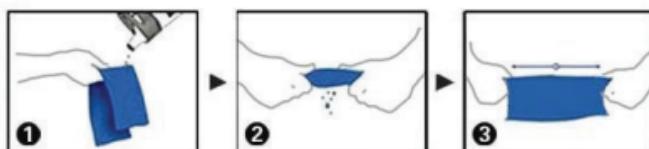




NEDERLANDS



Gebruik

Stap 1: Haal de handdoek voorzichtig uit de fles en maak de koelhanddoek nat met koud water

Stap 2: Wring de natte handdoek uit en sla hem een paar keer uit. Het duurt maar een paar seconden voordat de handdoek koud wordt.

(Stap 3): Sla de handdoek nog een paar keer uit wanneer de koelhanddoek warmer wordt. Herhaal deze stappen om de handdoek koel te houden: natmaken, uitwringen en uitslaan

Specificaties

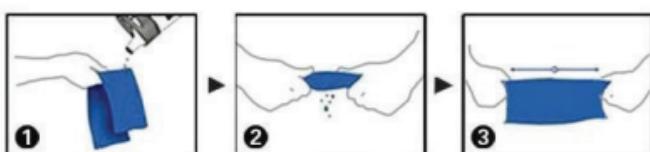
- 1: Lichtgewicht en verfrissend (direct verkoeling en consistent verkoelend effect)
- 2: 98% UV-blokering en UV-bestendigheid van 50+
- 3: Zonder chemicaliën en heeft een fysiek verkoelend effect
- 4: Zorgt voor een verkoelend effect op water en zweet van normale temperatuur
- 5: Machinewasbaar
- 6: Wanneer de koelhanddoek is natgemaakt met water, zorgt het uitslaan van de handdoek voor een verkoelend effect (zie afbeelding 3)
- 8: Eenvoudig in gebruik en handig voor tijdens het sporten, buitenactiviteiten en het werken in een warme omgeving.

Onderhoud en waarschuwing

- De fles van deze koelhanddoek mag niet worden gebruikt om uit te drinken! Drink niet uit deze fles!
- Gebruik geen bleek op deze handdoek. Dit kan de stof van de koelhanddoek beschadigen
- Stel dit product niet langdurig bloot aan hoge temperaturen en/of plaatsen met een hoge vochtigheidsgraad
- Verwijder hardnekkige vlekken met een milde zeep. Stel de koelhanddoek niet bloot aan sterke chemicaliën, aangezien deze het product kunnen beschadigen.
- Wring de handdoek uit totdat deze zo droog mogelijk is, zodat je kleren niet nat worden
- Buiten bereik van kinderen houden
- De rand van de handdoek kan losraken en opkrullen na langdurig gebruik.



ESPAÑOL



Instrucciones de uso

Paso 1: Saque cuidadosamente la toalla de la botella y empaque la toalla refrescante con agua fría

Paso 2: Escurra la toalla mojada y estírela dando varios tirones fuertes. Tardará tan solo unos segundos en enfriarse.

(Paso 3): Dé a la toalla varios tirones más para mantenerla fría cuando empiece a desenfriarse. Repita este proceso de nuevo para mantenerla fría, empapándola, escurriendo y dándole tirones

Especificaciones

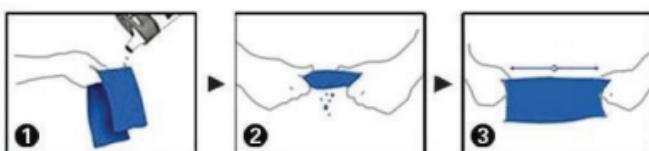
- 1: Ligera y refrescante (enfriamiento instantáneo y efecto refrescante constante)
- 2: Índice de bloqueo UV del 98 % e índice de protección UV 50+
- 3: Sin productos químicos y con efecto refrescante físico
- 4: Capaz de generar un efecto refrescante con sudor y agua a temperatura normal
- 5: Lavable a máquina
- 6: Cuando la toalla refrescante se empapa con agua, es posible activar el efecto refrescante dando tirones a la toalla (consulte la figura 3)
- 8: Fácil de usar y apta para actividades deportivas o al aire libre y para actividades laborales en entornos cálidos

Cuidados y advertencias

- ¡La botella de la toalla refrescante no puede usarse como botella para beber! ¡No beba de esta botella!
- No lave la toalla con lejía. El tejido de la toalla podría dañarse
- No exponga este producto a una temperatura o humedad elevadas durante un periodo prolongado
- Aplique un jabón suave si presenta manchas o marcas difíciles de tratar. No exponga la toalla refrescante a productos químicos fuertes, ya que podrían dañarla.
- Intente escurrir la toalla lo máximo posible para evitar mojarse la ropa
- Mantenga el producto fuera del alcance de los niños
- El borde de la toalla puede deshilacharse y replegarse tras un uso prolongado



SVENSKA



Användning

Steg 1: Ta försiktigt ut handduken ur flaskan och dränk in den i kallt vatten.

Steg 2: Vrid ur den våta handduken och ryck i den flera gånger. Det tar bara några sekunder för den att bli kall.

(Steg 3): Ryck i den igen flera gånger för att hålla den kall om den blivit varm. Upprepa processen igen för att hålla den kall genom att dränka in den, vrinda ur den och rycka i den.

Specifikationer

1. Lätt och uppfriskande (direkt kylnings och jämn kyleffekt).
2. 98 % UV-blockering och UV-skydd 50+.
3. Fri från kemikalier och med fysisk kyleffekt.
4. Kan skapa en kylande effekt med normaltempererat vatten och svett.
5. Kan tvättas i maskin.
6. När kylhandduken är dränkt i vatten kan kyleffekten aktiveras genom att du rycker i handduken (se bild 3).
8. Enkel att använda och bekväm vid sport- och utomhusaktiviteter samt vid arbete i varma miljöer.



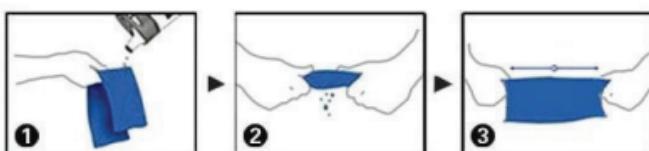
Vård och varning

- Flaskan till den här kylhandduken kan inte användas som dricksflaska! Drick inte ur den här flaskan!
- Blek inte den här handduken. Det kan skada den här kylhanddukens tyg.
- Utsätt inte den här produkten för höga temperaturer och/eller hög fuktighet under en längre tid.
- Använd mild tvål om det finns envisa fläckar eller märken. Utsätt inte din kylhandduk för starka kemikalier eftersom de kan skada den.
- Försök att vrinda ur handduken så mycket som möjligt för att undvika att kläderna blöts ned.
- Förvaras utom räckhåll för barn.
- Handdukens kant kan bli lös och krusa sig efter långvarig användning.





POLSKI



Sposób użycia

Krok 1: Delikatnie wyciągnąć ręcznik z butelki i zanurzyć ręcznik chłodzący w zimnej wodzie.

Krok 2: Wyżąć i rozciągnąć klika razy ręcznik chłodzący. W ciągu kliku sekund stanie się on zimny.

(Krok 3): Ponownie rozciągnąć kilka razy, aby utrzymać zimno, kiedy ręcznik się ogrzeje. Aby utrzymać zimno ręcznika powtórzyć ponownie proces zanurzania, wykręcania i rozciągania.

Dane techniczne

1: Lekki i odświeżający (natychmiastowy i trwały efekt chłodzenia).

2: Współczynnik blokowania UV: 98%; wskaźnik ochrony przed UV: 50+.

3: Fizyczny efekt chłodzenia bez oddziaływań chemicznych.

4: Może powodować efekt chłodzenia w wodzie o normalnej temperaturze i podczas pocenia.

5: Nadaje się do prania w pralce automatycznej.

6: Po zanurzeniu ręcznika chłodzącego w wodzie, można aktywować efekt chłodzenia przez rozciągnięcie ręcznika (patrz rysunek 3).

8: Łatwy w użyciu i wygodny w czasie aktywności sportowej, outdoorowej oraz pracy w środowiskach gorących.



Konserwacja i ostrzeżenie

- Butelki ręcznika chłodzącego nie wolno używać jako butelki do picia! Nie wolno pić z tej butelki!
- Nie wybielać ręcznika. Może to spowodować uszkodzenie tkaniny ręcznika chłodzącego.
- Nie wystawiać produktu na działanie wysokich temperatur i/lub w miejscach o dużej wilgotności przez dłuższy czas.
- W przypadku usuwania uporczywych plam stosować delikatne mydło. Nie wystawiać ręcznika chłodzącego na działanie silnych substancji chemicznych, ponieważ mogą spowodować jego uszkodzenie.
- Spróbować wyżąć ręcznik do sucha tak bardzo, jak to możliwe celem zapobieżenia zmoczeniu odzieży.
- Trzymać poza zasięgiem dzieci.
- Po długotrwałym używaniu krawędzie ręcznika mogą ulec zwinięciu.





Cooling towel

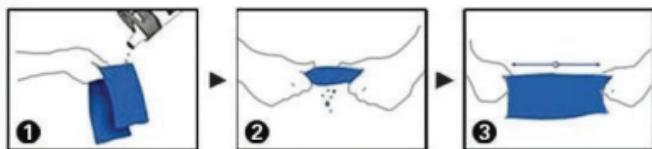


Copyright© XD P453.773





ENGLISH



How to use

- Step 1: Gently put the towel out of the bottle and soak the cooling towel in cold water
- Step 2: Wring out the wet towel and snap for several times. It only takes a few seconds to become cool.
- (Step 3): Please snap again several times to keep it cool when the cooling towel becomes warm. Repeat the process again to keep it cool by soaking, wringing and snapping

Specifications

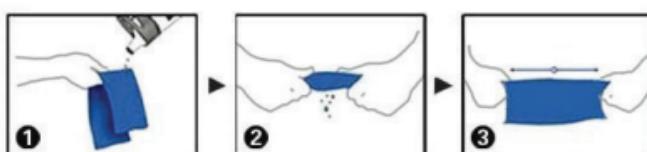
- 1: Lightweight and refreshing (instant cooling and consistent cooling effect)
- 2: 98% UV blocking rate and 50+ UV protection index
- 3: Chemical-free and has physical cooling effect
- 4: Can generate cooling effect on normal temperature water and sweat
- 5: It is machine washable
- 6: When cooling towel is soaked with water, it can activate the cooling effect by snapping the towel (see figure 3)
- 8: Easy to use and convenient for sport, outdoor activities and working in hot environments.

Care and Warning

- The bottle of this cooling towel can't be used as a drinking bottle! Please do not drink out of this bottle!
- Don't bleach this towel. It may cause damage to the fabric of this cooling towel
- Don't expose this product in high temperature and/or high humidity place for a long time
- Apply mild soap if there are stubborn stains or marks. Do no exposure your cooling towel to strong chemicals, as they may damage it.
- Try to wring the towel as dry as possible to prevent having wet clothes
- Keep out of reach of children
- The edge of the towel may be loosen and curl after long term usage



FRANÇAIS



Instructions d'utilisation

Étape 1 : Sortez la serviette de la bouteille avec soin et trempez-la dans l'eau froide.

Étape 2 : Tordez la serviette humide et secouez-la plusieurs fois. Il ne lui faut que quelques secondes pour refroidir.

(Étape 3) : Secouez-la de nouveau plusieurs fois pour restaurer sa fraîcheur lorsqu'elle se réchauffe. Répétez cette procédure pour la rafraîchir : tremper, tordre, secouer.

Spécifications

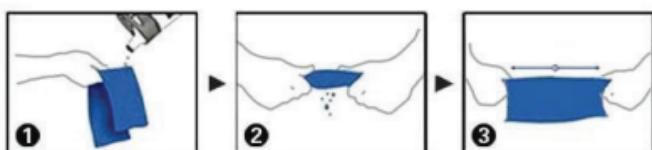
1. Légère et rafraîchissante (rafraîchissement instantané et effet rafraîchissant constant).
2. Blocage à 98 % des UV et indice de protection UV 50+.
3. Sans produits chimiques et effet rafraîchissant physique.
4. Effet rafraîchissant produit sur l'eau à température normale et la transpiration.
5. Lavable en machine.
6. Lorsque la serviette rafraîchissante est trempée dans l'eau, vous pouvez activer l'effet rafraîchissant en la secouant (voir figure 3).
8. Simple à utiliser, elle convient pour le sport, les activités de plein air et le travail en environnements soumis à forte chaleur.

Entretien et avertissements

- Ne passez pas cette serviette à l'eau de Javel. Cela pourrait endommager le tissu.
- N'exposez pas la serviette aux fortes températures et/ou ne la laissez pas dans un endroit humide pendant une longue période.
- Utilisez du savon doux sur les taches ou marques tenaces. N'utilisez pas de produits chimiques agressifs sur la serviette. Ceux-ci pourraient l'endommager.
- Essorez la serviette autant que possible pour éviter de mouiller vos vêtements.
- Gardez le produit hors de la portée des enfants.
- Le bord de la serviette peut se détendre et se déformer après un usage à long terme.



DEUTSCH



Gebrauchsanweisung

Schritt 1: Ziehen Sie das Handtuch vorsichtig aus der Flasche heraus und weichen Sie das Kühlhandtuch in kaltem Wasser ein.

Schritt 2: Wringen Sie das nasste Handtuch aus und schütteln Sie es mehrmals aus. Danach setzt die Kühlwirkung innerhalb weniger Sekunden ein.

(Schritt 3): Schütteln Sie es noch einmal aus, wenn die Kühlwirkung nachlässt. Wiederholen Sie diesen Vorgang, um die Kühlwirkung zu erhalten (tränken, auswringen, ausschütteln).

Spezifikationen

1. Leicht und erfrischend (sofortige, anhaltende Kühlwirkung)

2. 98 % UV-Schutz und UV-Schutzindex 50+

3. Frei von Chemikalien, die Kühlwirkung ist physikalisch bedingt.

4. Kühlwirkung entsteht durch Wasser mit Umgebungstemperatur und Schweiß.

5. Maschinenwaschbar.

6. Wenn das Kühlhandtuch mit Wasser getränkt ist, wird die Kühlwirkung durch Ausschütteln des Tuchs aktiviert (siehe Abbildung 3)

8. Einfache Verwendung, beim Sport, bei Aktivitäten im Freien, beim Arbeiten in heißen Umgebungen.

Pflege und Warnhinweise

• Die Flasche, in der das Kühlhandtuch aufbewahrt wird, darf nicht als Trinkflasche benutzt werden! Bitte benutzen Sie diese Flasche nicht zum Trinken!

• Das Tuch darf nicht gebleicht werden. Andernfalls wird das Gewebe des Kühlhandtuchs beschädigt

• Setzen Sie das Tuch nicht längerer Zeit hohen Temperaturen und/oder hoher Feuchtigkeit aus

• Hartnäckige Verschmutzungen und Flecken können mit milder Seife ausgewaschen werden. Bringen Sie das Kühlhandtuch nicht mit aggressiven Chemikalien in Berührung, andernfalls kann es beschädigt werden.

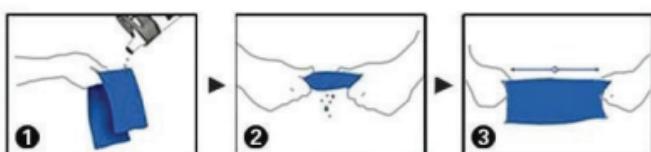
• Versuchen Sie, das Tuch so fest wie möglich auszuwringen, damit Ihre Kleidung nicht nass wird.

• Außerhalb der Reichweite von Kindern aufzubewahren.

• Nach längerem Gebrauch können sich die Kanten auflösen und einrollen.



ITALIANO



Utilizzo

Passo 1: rimuovere delicatamente il panno dalla bottiglia e immergere il panno di raffreddamento in acqua fredda

Passo 2: strizzare il panno bagnato e agitarlo diverse volte. Si raffredda in pochi secondi.

(Passo 3): agitare nuovamente il panno diverse volte per tenerlo freddo quando inizia a riscaldarsi. Ripetere il procedimento per tenere il panno freddo immersendo, strizzando e agitando

Specifiche

1: leggero e rinfrescante (raffreddamento istantaneo ed effetto di raffreddamento costante)

2: percentuale di blocco di radiazioni ultraviolette del 98% e indice di protezione dalle radiazioni ultraviolette di 50+

3: privo di sostanze chimiche e con effetto di raffreddamento fisico

4: può generare un effetto di raffreddamento su acqua e sudore a temperatura normale

5: lavabile in lavatrice

6: quando il panno di raffreddamento viene immerso in acqua, è possibile attivare l'effetto di raffreddamento agitando il panno (vedere la figura 3)

8: facile da utilizzare e comodo per lo sport, attività all'aperto e lavori in ambienti caldi.



Cura e avvertenze

- La bottiglia del panno di raffreddamento non può essere utilizzata per bere! Non bere da questa bottiglia!
- Non utilizzare candeggina sul panno. Potrebbe danneggiare il tessuto del panno di raffreddamento
- Non esporre il prodotto a temperature elevate e/o a forte umidità per lungo tempo
- Applicare sapone neutro in caso di macchie particolarmente resistenti. Non esporre il panno di raffreddamento a sostanze chimiche forti, in quanto potrebbero danneggiarlo.
- Provare a strizzare il panno per asciugarlo il più possibile per evitare di bagnare gli indumenti
- Tenere fuori dalla portata dei bambini.
- L'orlo del panno può allentarsi e arricciarsi dopo un lungo utilizzo





Copyright© XD P453.773

